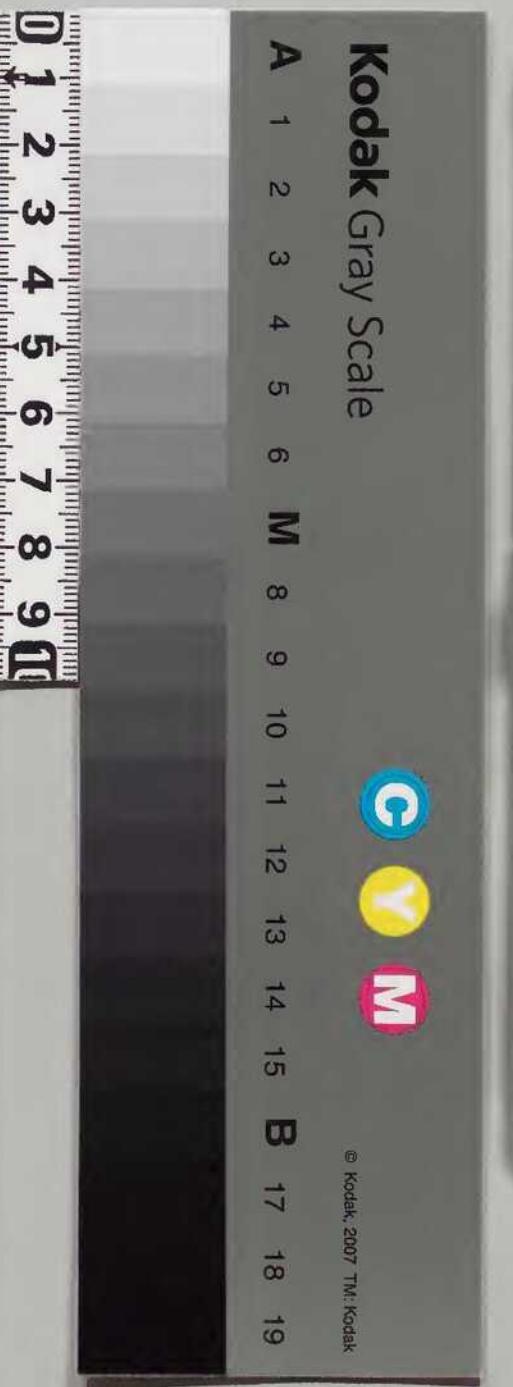
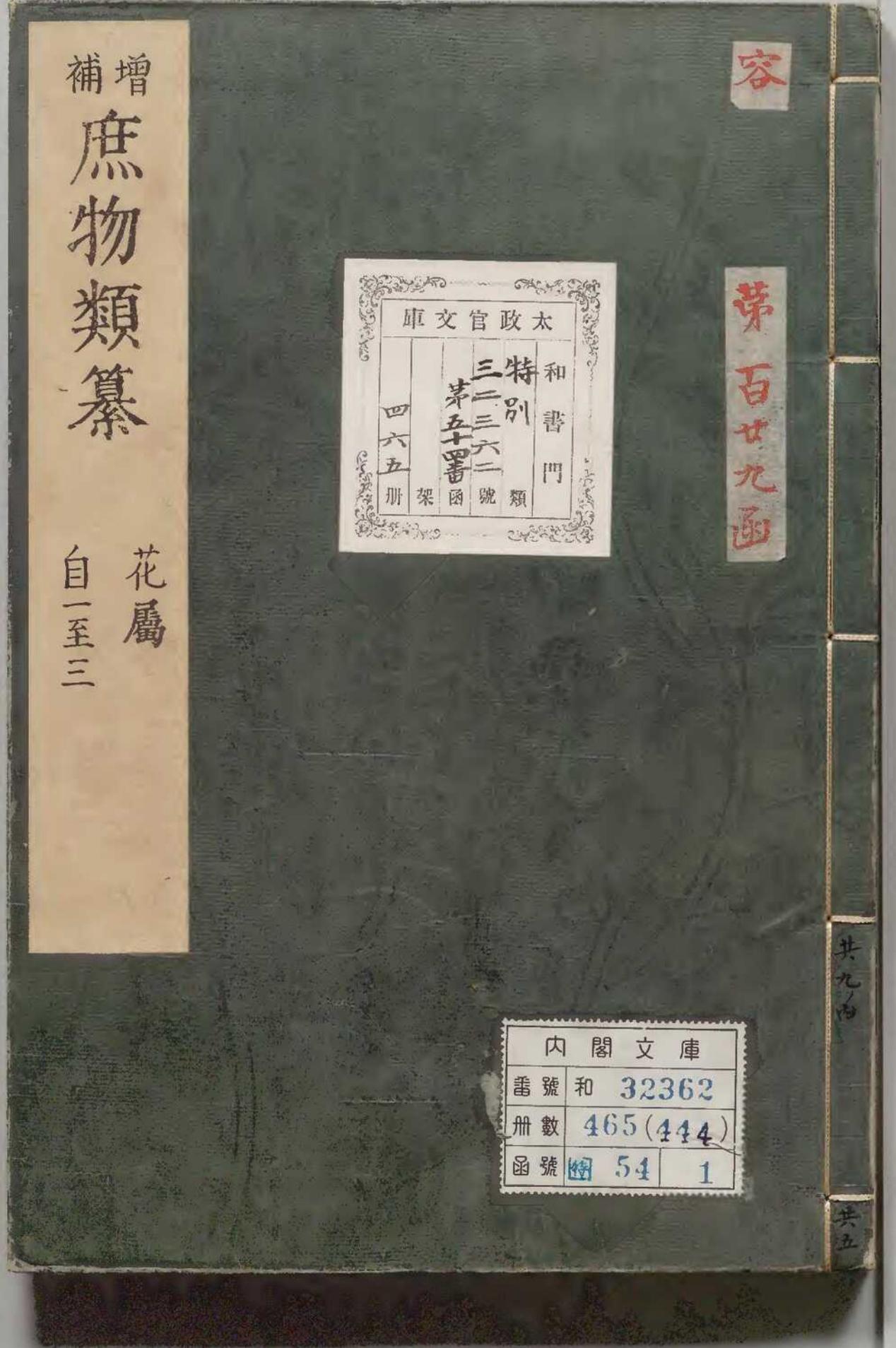
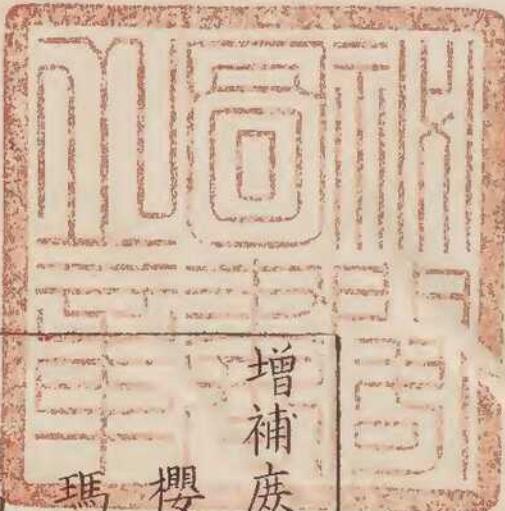


增補庶物類纂

花屬
自一至三







增補庶物類纂花屬卷之一目次

櫻

瑪哩菴

即天樹祖兒

蒲天星

佛桑

櫻

一名西府海棠

秘傳
花鏡

一名海紅樹

同上

一名黃

海棠

同上

一名垂絲花

嘉興
府志

俗名煞狐拉

櫻

機謹按古來以櫻訓煞^サ巴拉由來久矣蓋古之風人依有沉休文山櫻發^{タツ}嵌然王荆公山櫻抱石映松枝司馬溫公紅櫻零落杏花開之句遂爲以煞^サ巴拉充櫻之口實然皆是紅華之櫻桃也櫻桃本邦俗名有思拉^{シラ}而非今之櫻也本邦古以梅偏稱花從中世以櫻爲春間之尤物詞人騷士特稱花者是也古昔學生聘使來往于唐宋之朝者不爲鮮然不說彼土有此花木矣近世每有華僧

蠻商到或將譯士究訊焉或用文幹尋索焉然皆未得實徵機享保癸卯奉
斧到于長崎連日會舶商時秋間無花攜技葉究問皆言本土未之見
適到日本國時見之而已又會支那僧道本獨文竹菴全巖等問之言嘗歷廻數省而遍涉于山林
然未識此樹矣或云朝鮮有之名奈木二三月開淡紅白花可愛未知其然否本邦此樹品類甚
饒開時有早中晚之三候辨有單重萼有大小蒂
有長短瓣色有淡紅深紅紅暈纈唇紅脚紅青

白黃之數品花時多無葉又有帶新葉者有無香者有馥郁者艷麗千態名稱無數不可悉識蓋平安城風土宜櫻若洛之東西感神院仁和寺最有芳聲嵐峯南都之產亦為詞客所重紫宸宮前之衛府櫻素擅榮名湧磨之孤櫻有閑雅之稱夫不斷櫻者在于伊勢州白子邑觀音寺四時常有花而不絕奇品也又東嶽山飛鳥山之花名近世冠于東都若大和州芳野之壯觀古今為宇宙第一之春色矣謂上古稱櫻者惟山產之單瓣而已也

星霜千歲屢經好事之灌培而到品類之變態猶
牡丹梅花蘭菊之種類無限際也凡物人好之則
聚聚則其中自有奇品有異產花主園丁遂奪天
功而其變態終爲其固有也華土素無此種謾頌
不圖東壁不收後世稍有西府垂絲之稱以花之
生機僅相似而強銘海棠之名耳全非等類而風
韻亦過之遠加之以櫻之余名既千有餘歲而海
棠之稱漸出于清朝之書故今斷以櫻爲本名而
西府海棠爲別名又題釋名若干銘備覽

- 山櫻單瓣小華淡紅開最早一
名初櫻山中多產依得名
- 垂絲櫻枝條如垂絲單瓣嬌媚
又有重瓣二月中開
- 彼岸櫻單瓣小華
以時得名
- 姥櫻單瓣粉紅次彼岸櫻開花依花
時無葉名蓋葉齒以訓同故也
- 鹽竈櫻重瓣粉紅花開帶嫩葉
以賣者及葉之訓得名
- 虎尾豐似虎尾依名之
千葉重萼長枝繁
- 普賢重瓣粉紅嬌艷帶
長似如意依得名
- 桐谷重瓣粉紅微
以地名得名
- 太山府君重瓣淡紅繡暈開最遲黃門成範愛櫻
以地名得名
- 太山府君世號櫻町黃門晚春惜落花祈太山府

應物類編

卷一

楊貴妃
緋櫻、以君名之，人依減重瓣，殷紅花唇厚硬，却

小町櫻

以世人依

兒櫻、短小，以童辨，上二種，童辨淡紅粉，以得名。

熊谷櫻

以世俗謂淡紅嬌媚，香如宿

樟櫻、古來葉粉，集紅花，淡黃色，以得名。

紅梅櫻

以世俗謂淡紅嬌媚，香如宿

淺黃櫻、青色，以得名。花萼帶青，美人之風姿而得名。

熊谷櫻、直實，以世俗謂淡紅嬌媚，香如宿

樟櫻、古來葉粉，集紅花，淡黃色，以得名。

紅梅櫻、古來葉粉，集紅花，淡黃色，以得名。

樟櫻、古來葉粉，集紅花，淡黃色，以得名。

樟櫻、古來葉粉，集紅花，淡黃色，以得名。

樟櫻、古來葉粉，集紅花，淡黃色，以得名。

樟櫻、古來葉粉，集紅花，淡黃色，以得名。

樟櫻、古來葉粉，集紅花，淡黃色，以得名。

香櫻、重瓣，白數粉
菊櫻、重瓣，長瓣，白數粉
都歸好，事辨者，粉狀白數粉
有明櫻、趣重辨故，瓣者，粉狀白數粉
八重櫻、名重辨，品辨，依淡名，淡紅色，十紅花
墨染櫻、單瓣，爲伊勢研，俗嬌後，娟花辨，時
八重櫻、重辨，爲伊勢研，俗嬌後，娟花辨，時
有明櫻、重辨，平開雅，移植平安城，原遷都，謂之也之時。
墨染櫻、單瓣，爲伊勢研，俗嬌後，娟花辨，時
伊勢櫻、重辨，爲伊勢研，俗嬌後，娟花辨，時
奥州櫻、單瓣，爲伊勢研，俗嬌後，娟花辨，時
伊勢櫻、單瓣，爲伊勢研，俗嬌後，娟花辨，時
墨染櫻、單瓣，爲伊勢研，俗嬌後，娟花辨，時
墨染櫻、單瓣，爲伊勢研，俗嬌後，娟花辨，時
五

蘭州類纂

一

江戶櫻

以上共產名花狀各依地有少異
多產名花狀各依地有少異

西府海棠一名海紅樹高一二丈其木堅而多節枝密而條暢葉有類杜二月開花五出初如胭脂點點及開則漸成纈暉明霞落則有若宿妝淡粉蒂長寸餘淡紫色或三萼五萼成叢心中有紫鬚其香清烈至秋實大如櫻桃而微酸宜種爐壘膏沃之地如花謝後結子卽當剪去則來年花盛而葉遲可愛若以棠梨接之卽活又一種黃海棠葉微圓而色青初放鶯黃色盛開便淺紅

清陳淏子
秘傳花鏡

西府海棠花小而色妍者名垂絲花大者名木瓜

府志

海棠皆單葉別有蓮花海棠重葉豐腴俗名西府海棠宋范成大自蜀中移來遂有此種吳人沈立曾作記范成大詩手開芳徑越城頭紅錦屠蘋結綺樓不把萬枝銀燭剪淡雲微月替人愁常熟文村有樹高二丈餘幹盈抱花最艷云種出海棠

嘉州府志

瑪哩艾

一名天馬祖兒

漳浦縣志

一名壽綿

陽春縣志

俗名曼孤煞蕪

山城州

又名拿拿歇母客

武藏州

瑪哩芥

出日本花如繡毬大可七八寸初開色青數日淡紅又數日轉而藍又有如雨後青天色者一朶可開月餘或有經數月不謝者但顏色減耳爲卉本漳州府志天馬祖兒此外國來種也花如繡毬初開色藍久則粉紅數月不謝漳浦縣志

機謹按今洛陽東都皆有幾內之俗名額草以形似名之小樹葉似錦帶花樹而軟薄花如繡毬攢簇初夏開四瓣碧花花逐漸開開而久不落後花

色變粉紅色、自初至終數變、故東都之俗名七變花同種花紅者、俗名臘暗額草。

壽綿葉似山茶而薄、四季開花、長蒂托、四出、紅瓣攢簇如繡毬、蕊萼接續、一花半月爛熳如錦、俗謂之映山紅、又山大丹、多野生、塔以沃土則茂而益大、如馬纓然故又名馬纓丹。陽春縣志

機謹按此種亦一類而二種者歟

滿天星

俗名法孤德蕪客

ハクテウケ

滿天星

滿天星樹高尺餘葉細而密開小白花可以盆栽軒
楹之前以作清玩陽春縣志

佛桑花

一名照殿紅

雅

一名技桑

松傳鏡

一名花上花

廣東
新語 一名朱槿同上

一名白槿

同上

一名福桑

同上

一名金木蘭

同上

一名愛老

同上

一名舜英

福州府志

一名金木蘭

同上

一名紅槿

陽春縣志

佛桑

處士鄭又玄云閩中多佛桑樹樹枝葉如桑唯條上
句花房如桐花含長一寸餘似重臺狀花亦有淺紅
者唐段成式
酉陽雜俎

佛桑出嶺南枝葉類江南槿樹花類中州芍藥而輕
柔過之開時當二三月開五色婀娜可愛有深紅深
紫淺紅淡紅數種剪挿于土即活明陳仁錫
潛確類書
佛桑其葉似桑其花深紅俗呼照殿紅四時常開明
羅尚之
雅餘

佛桑花產閩中。有大紅粉紅。有黃有白。四色。自四月開至十月方止。花之可愛妙莫與並。但無法可令過冬。是大恨。

明江道宗
百花藏譜

佛桑花四種。有大紅。有粉紅。有黃。有白。四色。自四月開至十月方止。花之可愛。妙莫與比。但無法可令過冬。是大恨也。

明古高濂
遵生八牋

佛桑一名扶桑枝葉類桑。與槿花色殷紅似芍藥。差小而輕柔過之。開當春末秋初。五色婀娜可愛。有深紅粉紅黃白青色數種。并單葉重葉之異。今北地亦

有之。皆自南方移植者。但易凍死。逢冬須密藏之。

清陳

湜子秘
傳花鏡

佛桑枝葉類桑。花丹色者名朱槿。白者曰白槿。有黃者粉紅者淡紅者。皆千葉輕柔婀娜如芍藥而小蓋麗木也。一日花上花。花上復有花者重臺也。一名愛老。不愛老也。不愛老而曰愛老。飾詞也。予有愛老曲云。枯楊能生荑。卿乃不言好。不知朱槿花姿容能愛老。其朱者可食。白者尤鮮滑。婦女常以為蔬。謂可潤容補血。一名福桑。又一名扶桑。予詩佛桑亦是扶桑。

花朵乃桑燒雲如海霞日向變娘髻邊出人人挿得一

枝斜

清屈翁山廣東新語

本扶桑葉東海日出處有扶桑樹此花光燄照日其葉似桑因以比之後人訛爲佛桑也一名照殿紅乃朱槿別種花有紅白黃三色紅者尤貴又有花開單瓣者亦深紅可愛

閩書

佛桑葉類桑花如牡丹而尤紅四時常開朝開暮落亦名朱槿一種色淡紅一種色淡黃又有花開單瓣者色亦深紅可愛

八閩通志

佛桑葉似桑諸色皆備惟黃而帶赤者勝花開四时不斷陳祖虞詩云滿眼燒空紅燄燄何妨喚作牡丹看

漳浦縣志

佛桑有五色其純白而英間無紫點者名爲舜英淡黃者俗名金木蘭

福州府志

葉似桑故名學圃雜疏曰佛桑有紅黃諸色一名扶桑

其單者曰照殿紅

漳州府志

佛桑花紅白黃三種顧嶽海槎餘錄謂枝葉類江南槿樹花類中州芍藥而輕柔過之開時婀娜可愛邑

花屬

佛桑

人取紅者用酸梅水醃之爲醒酒之用。悉禹縣志

佛桑其葉似桑四時常開。

臺灣府志

佛桑有大紅深淺黃白數種花如芍藥葉似桑肇慶

佛桑其葉似桑故名其花多葉紅而無香四時常開

朝開暮落。

泉州府志

佛桑花葉如桑差小色殷紅大如盤四時皆花蘇子

瞻云艷艷燒空紀佛桑又有淺紅及黃者。

封川縣志

扶桑亦名佛桑有紅白二種或云即朱槿花葉似桑

花似火石榴四季皆有紅雨則退成黃花。

潮州府志

佛桑其葉似桑故曰佛桑一名扶桑又謂紅槿有深紅粉紅亦有黃色者花多千葉四時皆開。

陽春縣志

照殿紅亦佛桑之類華單而有心。

漳浦縣志

機謹按佛桑本邦無產近世自薩摩州致琉球

之佛桑於攝津州之華肆然初多畏寒而凍死華夫漸熟干灌溉保護之術或分小根或挿嫩枝方得生理也今畿內之寺院華價所藝植焉或云佛桑以紅槿接之則良未試其然否

庶物類纂花屬卷之二

增補庶物類纂花屬卷之二目次

素馨

素馨

一名那悉茗珍玩一名玉芙蓉秘鏡傳一名野

悉蜜花

酉陽雜俎

一名卽悉茗番禺縣志

素馨

素馨有白有淡黃或曰即茉莉雙瓣者卽茉莉單瓣者素馨龜山志又云素馨四瓣南方草木記曰胡人自西國移植南海陸賈南行記曰南越五谷無味百花不香獨有一花不隨水土而變然素馨之香不知茉莉而茉利又有一種紅者但無香耳在佛書名曰那悉菩廣東昔有劉玉女素馨者其冢在陽江縣上生此花因其名故名素馨

茉莉花亦少知香禹以浙米漿日溉之則作花不絕

可耐一夏花亦大且多葉倍常花六月六日又以治

魚腥水一溉益佳

明慎懋官華夷花木鳥獸珍玩考

素馨廣州城西九里曰花田彌望皆植素馨花南征錄云南漢劉隱時美人死葬骨於此至今花香異於他處

廣東志

劉王女塚在肇慶府陽江縣玉女名素馨

死葬于此其墓上生那悉茗花因名素馨

廣陵志其花舊名那悉茗因生於素馨墓上故名

或去隱之女明陳耀文天中

楷含南方草木狀曰那悉茗茉莉花皆胡人自西國

移植南海南方憐其芳香競植之陸賈南越行記云南越之境立穀無味百草不香此二花特芳香者緣自胡國移至不隨水土而變與夫橘化為枳異矣彼之女子以絲穿花心以為首飾那悉茗即素馨梁張隱素馨詩細花穿弱縷盤向綠雲鬟廣東劉王女名素馨家上生白花因其名亦名素馨宋傅伯成詩皆日雲鬟鎖翠屏只今烟冢伴荒城香魂斷續無人問空有幽花獨檀名素馨出閩黃者不甚香白者勝

于茉莉

明陳仁錫潛確類書

素馨出閩黃者不甚香亦間携至吾地白者香勝於茉莉卽彼中亦未之見

明王世懋學甫雜疏

素馨有白有淡黃或曰茉莉之單瓣者以浙米漿日溉之則作花不絕六月六日又以洗廁腥水溉之益佳漢陸賈南中行記云南中有花惟素馨香特酷烈彼中女子以絲穿花心繞髻為飾梁章隱詠素馨花詩云細花穿弱縷盤向綠雲鬟用陸語也楊用修嘗有詩云金碧佳人隨馬粧鷓鴣林裡採秋芳穿花貫縷盤香雪曾把風流惱陸郎姜夢賓笑曰不意陸

賈風流之案千年而始發耶

明羅尚之雅餘

素馨花比番禺所出為少當由風土差宜故也

明陸思豫

古今說海

素馨花一名那悉茗花俗名玉芙蓉本高二三尺葉大於桑而微臭蟻喜聚其上花似郁李而香艷過之秋花之最美者性畏寒喜肥並殘茶不結實自霜降後卽當護其根來年便可分栽黃靈時扦亦可廣州城西彌望皆種素馨偽劉時美人茎此至今花香甚於他處

清陳淏子秘傳花鏡

素馨斜在廣州城西十里三角市南漢墓美人之所也有美人喜簪素馨死後遂多種素馨於家上故曰素馨斜至今素馨酷烈勝於他處以彌望悉是此花又名花田方

清屈翁山
廣東新語

心字香驂鸞錄云番禺人作心字香以素馨茉莉半開者著淨器薄斯沈水香層層相間封之日一易不候花薦花過香成蔣捷詞云銀字箏調心字香燒予詩多燒心字是心香茉莉黃沈共作芳香是番禺心字好紫煙一縷結鴛鴦

同上

珠江南岸有村曰莊頭周里許悉種素馨亦曰花田婦女率以昧爽往摘以天未明是花而不見葉其稍白者則是其日當開者也既摘覆以溼布毋便見日其已開者則置之花客涉江賈以歸列於九門一時穿燈者作串與瓔珞者數百人城內外買者萬家富者以斗斛貧者以升其量花若量珠然花宜夜乘夜乃開上人頭髻乃開見月而益光艷得人氣而益馥竟竟氤氳至曉萎猶有餘味懷之辟暑吸之清肺氣予詩盛開玄酷暑半土在斜陽繞髻人人艷穿燈處

處光花又宦作燈雕玉鏤冰瓈瓈四照遊治者以導車馬故楊用修云粵中素馨燈天下之至艷者兒女以花蒸油取液為面脂頭澤謂能長髮潤肌或取薺蓄雜佳茗貯之或帶露置於瓶中經一宿以其水點茗或作格懸繫甕口離酒一指許以紙封之旬日而酒香徹其為龍涎香餅香串者治以素馨則韻味愈遠隆冬花少曰雪花摘經數日乃開夏月花多瓊英狼藉入夜滿城知雪觸處皆香信粵中之清麗物也莊頭人以種素馨為業其神為南漢美人故采擣必

以婦女而彼中婦女多不簪戴有咏者云花田女兒不受花縈絲結縷餉他家貧者穿花富者戴明珠十斛以泥沙可謂善言土俗也語云珠浦之人以珠為飯花田之人以花為衣是也素馨本名邢悉亦名邢悉茗志稱陸大夫得種西域因說尉佗移至廣南南中行記云南越百花無香惟素馨香特酷烈則素馨之名在賈時已著廣南多花木賈未嘗言惟言羅浮山桃楊梅及茉莉素馨耳素馨因陸大夫而有今花田當祀陸大夫以素馨為薦猶梅嶺之上以梅花薦

梅將軍鋗也。花田者，陸大夫之湯沐也。

東莞稱素馨為河南花。以其生珠江南岸之河南村也。兒女子以細絲貫之。素馨與茉莉相間，以繞雲髻。是曰花梳。以珠圍髻則曰珠掠。予詩珠掠盤明月。花梳間海棠。

廣中七七之夕，多為素馨花艇遊汎海珠及西濠香浦。秋冬作火清醮，則千門萬戶皆挂素馨燈，結為鸞龍諸形，或作流蘇寶帶歲。以朱槿以供神，或當宴會酒酣耳熱之際，侍人出素馨，越以獻客，客聞寒

香而沈醉以醒。若冰雪之沃乎肝腸也。以挂複斗帳中，虽盛夏能除炎熱。枕簟為之生涼。諺曰：檳榔辟寒素馨辟暑。故粵人以二物為貴。獻客者先以檳榔次以素馨，素馨貴，而茉莉賤。茉莉宜於女子素馨，宜於丈夫。

廣州有花渡頭，在五芊門南岸。廣州花販每日分戴素馨至城，從此上舟，故名花渡頭。花謂素馨也。花田亦止以素馨名也。盛平時花多價賤，十錢可得素馨升許。家有十餘口，簪戴皆足。今也人盡髡，而花無所

著亦漸以稀少矣。諸花戶皆貧無其花田而弗種。即種亦不蕃滋。蓋時為乏也。南人喜以花為飾。無分男女。有雲髻之美者。必有素馨之圍。在漢時已有此俗。故陸賈有綵縷穿花之語。以上同上

李時珍曰。自西域移來。謂之耶悉茗花。即酉陽雜俎所載野悉蜜花也。枝幹鳥娜葉似茉莉而小。其花細瘦四瓣。有黃白二色。采花壓油澤頭甚香滑也。宋傅伯成詩。昔日雲鬟鎖翠屏。只今烟塚伴荒城。香魂斷絕無人問。空有幽花獨擅名。詩註云。素馨南漢宮女。

名閩
書

機謹按汀州府志同

素馨蔓生夏間白色露浥愈香。蔡襄詩。素馨出南海。萬里來商船。八閩通志

素馨花白色細小而香。以上二花俱出黃谷山。菜蕪縣志

素馨。李時珍曰。自西域移來。謂之耶悉名花。即酉陽雜俎所謂悉密花也。細瘦四瓣。有黃白紅三色。邑中婦女最好簪。此每日暮賣花之聲徹市。陳祖虞詩云。

紅蘭白板賣花聲。陳陳香風入暮清。漳浦縣志

素馨一名那悉茗香次茉莉種從西國入南海江西新城縣志

素馨黃花小葉細香舊傳劉王女名素馨死墓城東塚上悉生此花按劉王南漢也千載上陸賈南行記南中百花惟素馨茉莉最香已有素馨之名或劉女名偶相同花亦應之不緣此而後得名也太平府志

舊名耶悉密藤本花色白者香亞茉莉立羊城外三十里有花田云南漢劉銀之姪曰素馨死墓此而生此花因以名之沈文開雜記臺產藤與花葉頗相似

多在各社竹叢中或樹調陰密處藤蔓竹木花細白如雪二三月間開香氣清幽飛遠色不變黃四月而歇不似廣閩家所植每月常開也諸羅縣志

蔓生白色露裏愈香蔡公襄詩素馨出南海萬里來商船團團未麗叢繁香暑中折三山志

素馨似茉莉而瓣覺少香次之佛書曰悉那名昔有劉王女素馨冢上生此故名近又有紅素馨花小而繞枝甚盛弟不香耳漳州府志

素馨藤生葉幹俱小花甚香晉稽含南方草木狀名

卽悉茗與茉莉花皆胡人自西國移植於南海。南人憐其芳香競植之。陸賈南越行記曰：南越之境立穀無味。百花不香。惟此二花獨芳香者緣自別國移植至不隨水土而變。與夫橘化為枳異矣。今河南一帶皆越王花田。春夏盛冬稀。而益馥。士女皆以為首飾。販者自河南取鬻于城中。絡繹不絕。河南有花市梁章隱詩云：細花穿弱縷盤向綠雲鬟明楊慎詩云：金碧佳人隨馬粧鵝鴨林裏採花芳。穿花貫縷盤香雪曾把風流惄陸郎。番禺縣志

素馨蔓生白色露裏愈香一種黃者無香宋察襄詩素馨出南海萬里來商舶團圓未麗叢繁香暑中折
福州府志

素馨龜山志云舊名那悉茗。昔劉王有待女名素馨。其塚上生此花。因以得名。閩中人以之薰香狀此土之所產色黃而無香。而閩中所產者則花藥稍大色白而香。但枝葉甚相類。當別是一種也。丹徒縣志
機謹按鎮江府志同。

素馨傳自外國。一名那悉茗花。廣州最盛。端州亦植。

然不及廣也

肇慶府志

素馨即南方草木狀所謂那悉茗也其種來西國滇畧雲南詔段素興好之故名通雅云南漢劉鋹之姪曰素馨葬處生此人以名

雲南通志

素馨夏開色白露浥愈香又一種開花黃色曰黃素馨

泉州府志

素馨花一名那悉茗與茉莉相似花畧小皆自西國移種于南海

封川縣志

素馨似茉莉差小蔓生香馥烈按此名那悉陸

大夫得種於西城因說尉陀移至廣南南漢劉鋹宮人有素馨者喜簪此花故名今美人塚傍特盛號曰花田

潮州府志

素馨其初來自拂林波斯國名那悉茗花四瓣微黃而尖香不及茉莉五羊城外三十里有花田南漢劉鋹之姪曰素馨死葬於此多生那悉茗即以素馨呼之土人呼茉莉為素馨誤矣

陽春縣志

素馨小花黃色如繁星與廣州名素馨者異

當塗縣志

增補庶物類纂花屬卷之三目次

茉莉

胭脂

茉莉

一名暗麝

事物異名

一名冰鵝

同上

一名佛國傳芳

一名雅友

采珍同上

一名沒利

王梅溪集

一名雪瓣

一名抹屬

洛陽圓記

一名柰花

本草綱目

一名

狎客

同上

一名遠客

同上

一名拘牙

同上

一名末利

淵鑑

一名三友

一名髮華

佛經

一名末利

淵鑑

一名三友

洪景盧集

花臺

志彎

茉莉

茉莉花二種有千瓣初開時花心如珠有單瓣者喜肥以米泔水澆之則花開不絕或皮屑浸水澆之亦可又云宜糞欲但加土壅根為妙

唐詩
画譜

南漢地狹力貧不自揣度有欺四方傲中國之志每見北人盛誇嶺海之強世宗遣使入嶺館接者遣茉莉文其名曰小南強及本朝銀主面縛偽臣到獻見洛陽牡丹大駭難有縉紳謂曰此名大北勝

宋陶穀
清異錄

宋遣使到南唐不識茉莉劉昶給此小南強也後昶

使至不識牡丹前使者復曰此大北勝

明陳仁錫
潛確類書

佛書翻譯集云茉莉曰蔓華堪以飾蔓洛陽名園記作抹厲王十朋作抹利洪景盧作末麗又有謂素馨

即茉莉者南方草木記曰胡人自西國移植南海陸

賈南行記曰越五穀無味百花不香獨茉莉不隨水土而變與橘化為枳者不同女子競以絲絲穿花心為首飾今無論子女雅俗共簪之矣因為短賦移西園之清藻敷幽豔於越裳值土氣之薄馥寧異地以滯香澤光悅而噴雪質霏微而度霜綴玉英芳流韻

毓藥珠芳琳瑯伴釵則乳燕成點搔手則粉蝶亂行
豈獨貼冰蕤千綠鬢此乃畫巾幘於籠芳結遠客為
雅友誠花史之專房

明吳從先
小窓記

茉莉花佛書翻譯集云茉莉曰蔓華堪以飾蔓洛陽名園記作抹厲王十朋作抹利洪景盧作末麗皆以已意名之如番禺以浙米漿日澆之則作花不絕可耐一夏花亦大且多葉倍常花又云清蘭花濁茉莉大約畏瘦不畏肥出自南方性畏寒遇冬當收之地窖中清明時出之不然尤為春寒損也又六月六日

本草綱目 卷三

以治魚腥水一漑益佳

明鄒善長彙苑詳註

茉莉皆不擇地而生者北至吳楚始漸貴重耳茉莉在三吳一本千錢入齊輒三倍酬直而閩廣家家植

地編籬與木槿不殊至於薔薇玫瑰酴醿山茶之屬皆以編籬以語西北之人未必信也

明謝肇淛五雜俎

茉莉遠客十客之一暗麝

冰涎 佛國傳芳

明余國用事物異名

此花出自煖地故性畏寒有朱茉莉其色粉紅有千葉者初開時花心開珠出自四川有單葉者喜肥以米泔水澆之花開不絕或以皮屑浸水澆之亦可或

云以雞糞壅之六月六日以活魚腥水澆之尤妙梅雨中從節摘斷挿肥地陰濕處即活

明江道宗百花藏譜

藏茉莉法霜降後移置南窓下十分乾燥以水微濕其根朝南屋下內掘一淺坑將盆放下以篾籠罩花口傍以泥築實無隙通風或用綿花子覆根五寸許亦以篾罩之用紙封罩五六日一次將花核取開用冷茶澆之仍以花核壅之立夏前方可去罩盆中週圍去土一層以肥土填上用水澆之大約清明後三日方可移出露天最怕春風清明後三日尤怕風

芽發方可灌以糞。次年和根取起換土栽過無不活者。如此收藏多年可延人家藏不得法只寄臘燭舗

爲使同上

茉莉花二種有千葉初開時花心如珠有單瓣者喜肥以米泔水澆之則花開不絕或皮屑浸水澆之亦可又云宜糞但欲加土壅根為妙惟難過冬若天色作寒移植南窓下每日向至十分乾燥以水微濕其根或以朝南屋內泥地上掘一淺坑將花石存下以石平地上以瓦籠罩花口傍以泥築竈無隙通風此

最妙法也至立夏前方可去罩盆中週遭去土一層以肥土填上用米泔水澆之芽發方可灌以糞。次年和根取起換土栽過無不活者。如此收藏多年可延又云賣花者惟欲花瘁其中有說夏間收回卽換土種之去其故土壟糖亦是一法明古高濂
遵生八牋

茉莉廣中與福建有黃與紅者作籬障浙直人藏可二三年只畏東風耳東坡以為暗麝曾端伯以為雅友格物叢詒茉莉花葉面微皺無刻缺性喜地暖南人畦蒔之開時有夏秋間六七月始盛明王思義
三才圖會

機謹按茉莉 本邦無產近世自薩摩州致於攝

津川之華肆然初多畏寒凍死今漸熟于灌溉保
護之術或分小根或挿嫩枝方得生理而繁植
稽含草木狀作末利洛陽名園記株厲佛經作秣利
王龜齡集作沒利洪邁集作末麗蓋末利本胡語無
正字隨人會意而已韋君呼為狎客張叔敏呼為遠
客揚慎丹鉛錄云晉書都人簪李花卽今末利花也

明李時珍 本草綱目

末利原出波斯移植南海今滇廣人栽蒔之其性畏

寒不宜中土弱莖繁枝綠葉團尖初夏開小白花重
瓣無蓋秋盡乃止不結實有千葉者紅色者蔓生者
其花皆夜開芬香可愛女人穿為首飾或合面脂亦
可熏茶或蒸取液以代薔薇水又有似末利而瓣大
其香清絕者謂之狗牙亦名雪瓣海南有之素馨指
甲皆其類也並附于下同上

素馨亦自西域移來謂之耶悉茗花卽酉陽雜俎所
載野悉蜜花也枝幹裊娜葉似末利而小其花細瘦
四瓣有黃白二色采花壓油澤頭甚香滑也指甲花

有黃白二色夏月開香似木犀可染指甲過干鳳仙

花上同

花氣味辛熱無毒主治蒸油取液作面脂澤頭長髮潤燥香肌亦入茗湯

同上

洛陽名園記曰一名抹厲王十朋作沒利洪景盧作末麗皆以已意名之

羣芳譜曰一名末利一名雪瓣一名抹麗謂能掩衆芳也

佛書翻譯名義云末利華曰鬘華堪以飾鬟也

格物叢話曰葉面微皺無缺刻

羣芳譜曰此花出波斯移植南海北土名柰晉書曰都人簪柰花則此花入中國久矣弱莖繁枝葉如茶而大綠色圓尖夏秋開小白花花皆暮開其香清婉柔淑有草木者木本者有重葉者雅寶珠小花最貴潛確類書曰其芳香酷烈嶺外海濱恆多自宣和中名始著又有一種紅者但無香耳又有朱茉利其色粉紅有千葉者初開時心如珠出自四川

南方草木狀曰那悉茗花與茉利花皆胡人自西域

移植南海人愛其芳香競植之。

茉莉宋楊萬里詩曰江梅去去木樨晚芝草石榴刺人眼茉莉獨立幽更佳龍涎避香雪避花朝來無熟夜涼甚急走山童問花信一枝帶雨折來歸走送詩人覓好詩

朱子詩曰曠然塵慮淨爲對夕花明密葉低層惺永蕤亂玉英不因秋露溼詎識此香晴預忍芳菲盡微吟小砌行又曰玉蕊琅玕樹夭香知見薰露寒清透骨風定遠含芬爽致銷煩暑高情謝曉雲遙憐河朔

飲那得醉時聞許梅屋詩曰荔枝香裏玲瓏雪來助長安一夜涼情味於人最濃處夢魂猶覺鬢邊香

類函

鑑淵

茉莉一名抹厲

見洛陽名園記

一名沒利

見王梅溪集

一名末利

見朱子集

一名末麗

見洪景盧集

一名抹麗

謂能掩衆花也本無正字隨人意而已

佛書名鬘華

謂堪以飾鬘

原出波斯移植南

海丹鉛錄云北土名柰晉書都人簪柰花是也則此

花入中國久矣弱莖繁枝葉如茶而大綠色圓尖夏秋開小白花花皆暮開其香清婉柔淑風味殊勝花

有草木者有木本者有重葉者惟寶珠小荷花最貴此花出自暖地性畏寒喜肥壅以雞糞灌以燄猪湯或雞鴛毛湯或米泔開花不絕六月六日以治魚水一灌愈茂故曰清蘭花濁茉莉勿安牀頭恐引蜈蚣一種紅者色甚艷但無香耳又有朱茉莉其色粉紅有千葉者初開花時心如珠出四川

廣東志雷瓊二州有綠茉莉本如葛蘿

有黃茉莉名

黃馨

南越行紀南越之境五穀無味百花不香惟茉莉那

悉茗二花特芳香不隨水土而變與夫橘北爲枳者異矣彼處女子用綵絲穿花心以爲首飾

南方草木狀末利花似薔薇之白者香愈於那悉茗捫蟲新話南中花木有北地所無者茉莉花含笑花閣提花渠那異花之類以性皆畏寒故茉莉惟六月六日種者尤盛市中婦女喜簪茉莉東坡所謂暗麝著人者也製龍涎香者無素馨花多以茉莉代之扦挿梅雨時取新發嫩枝從節折斷將折處劈開入大麥一粒亂髮纏之挿肥土陰濕卽活與扦瑞香法

同收藏霜時移北房簷下見日不見霜大寒移入暖處圍以草薦盆中任其自乾至乾極畧用河水盞許澆其根僅活其命枝葉上有白色小蟲刮去不然卽黃萎十月入窖中枝頭入地尺許地上加柴柴上加土尺許封蓋嚴密不透風氣爲佳春分後朝南開一大孔通氣立夏後方可出窖見春風早卽枯槁出窖後葉落無妨先放簷下見日色處漸移之日中去上面及周圍舊土一層再加新土培之二三年後取出全換舊土莫傷根換土後只澆清水不宜太肥至葉

稍大方可澆肥翦去枯枝梅雨不絕移置簷下若南方冬月只於朝南屋內掘一淺坑將盆放下以篾籠罩花口傍以泥築實無隙通風或用綿花子覆根五寸許亦以篾罩之用紙封罩五六日一次花核取開用冷茶澆之仍以花核壅之立夏前方去罩盆中周圍去土一層以肥土填上用水澆之大約入夏後三日方可移出露天最怕春風清明前尤怕風芽發方可灌以糞次年和根取起換土栽過無不活者如此收藏多年可延

千若瀛曰茉莉自首夏至秋杪皆花開必薄暮半放冉冉作奇香次晨則香減霜後猶生葉但漸小耳經大寒無不萎者向余得一本根下有鐵少許蓋鬻者利其必萎彼鑽核者又何足異余去其鐵易土而植之灌以腥汁開甚盛遇大寒藏之暖室歷三歲猶花但幹老花疎總之風氣不宜也金陵易得每歲購二三本霜後輒棄之

儲土每日屋下掃聚塵土堆積於閑靜空屋俟發熱過篩細用

製用每晚採花取井花水半杯用物架花其上離水一二分厚紙密封次日花既可簪以水點茶清香撲鼻甚妙花史云聞老人言飲之得肚腹虛飽之症香能散氣老人氣虛理或有之昔人異香含異毒之語養老者慎之

以上廣群芳譜

茉莉正字通彌葛切音宋茉莉花名陸賈南行記南越五穀無味百花不香獨茉莉不隨水土而變楊慎丹鉛錄晉書都人簪柰花卽今茉莉佛書茉莉花謂柰花也鄭松牕詩話廣州九里曰花田盡栽茉莉及

本草綱目

素馨

康熙字典

抹麗名抹麗者謂綵絲穿南越女子用綵絲以爲首飾清夢尹
能掩衆芳也

津詞淒涼夜簾席杳杳詩境真化
風蝶令香清到骨夢十里梅花雪
芳花南漢王劉鋹侍妾名素馨因得名其
家上花特香○清陳簡侯留青采珍集

茉莉曰奈花晉書都人簪奈花卽今茉莉也亦曰雅
友曾端伯號茉莉爲雅友又曰遠客十二客圖以茉
莉爲遠客又一種似茉莉者爲素馨香簪含草木狀
作茉莉洛陽名園記作茉厲佛經作抹莉王龜齡集
作沒莉洪邁集作末麗皆以已意名之同

茉莉一名抹利東坡名曰暗麝釋名曼華原出波斯
國今多生於南方暖地北土名奈木木者出閩廣幹
粗莖勁高僅三四尺藤本者出江西弱莖叢生有長
至丈者葉似茶而微大花有單瓣重瓣之異一種寶
珠茉莉花似小荷而品最貴初蓋時如珠每至暮始
放則香滿一室清麗可久摘去嫩枝使之再發則枝
繁花密以米泔水澆則花開不絕或浸皮屑不經硝
者可用或黃豆汁并糞水皆可性喜暖雖烈日不懼但五六
月間每日一澆宜於午後至冬卽當加土壅根霜降

後須藏暖處，清明後方可出。尤怕春之東南風，故藏宜以漸而密出，亦宜以漸而敝。如土藏太乾，日暖時畧澆冷茶，直待芽發後方可澆肥。梅雨時從節間摘斷，將折處劈開，嵌大麥一粒，以亂髮纏之，扦挿肥陰地內，卽活。若根下生蟻，灌以烏頭冷湯，卽無如換盆過須易新土更妙。六月六日宜用魚腥水一澆，或鹿糞或雞屎壅最盛。又聞閩廣有一種紅黃二色茉莉，余實未之見，想亦不易得之物也。清陳淏子
秘傳花鏡

茉莉本有藤，有木。其花有寶珠，有午葉，有重臺。春間

分種，或黃梅時扦之。六月六日種尤宜。以殘茶米漿及魚腥水沃之，則花繁。語曰：六月六日種茉莉，雙瓣重臺香撲鼻。藤本尤香，然皆以柳州所產者為貴。花大至十餘瓣，香似黃檀，味甚厚。茉莉與素馨皆以日入稍陰，乃開夜合。亦然。香皆旖旎，近人沾之者竟日芬臘。予詩花以月明開，香因人氣甚陸。賈常稱茉莉不隨風土而變，可謂愛之深者。雷瓊二州有綠茉莉，本如葛蘿。有黃茉莉，名黃馨。又有紫茉莉，春間下子，早開午收。一名臘脂花，可以點唇。子有白粉，可傅面。

然皆不如白色者香。有番茉莉花大至二十餘瓣，作重樓寶珠香，染衣裙，盖不易脫。茉莉之第一種也。當春盡，摘其葉，葉少花乃繁，然若為飛絲虫所食，未開而蕾已損。蓋日午摘花所致。予詩未開先食蕾，虫細苦飛絲。清屈翁山

紫茉莉

一名狀元紅，亦有白色者。蘓州府志

茉莉有單瓣雙瓣二種，夜簪清香襲人。

雷州府志

青茉莉架生碧色。

茉莉或曰抹厲，或曰抹利，或曰末麗，或曰沒利，大抵

皆蠻語也。蔡君謨詩團圓茉莉叢，楊慎丹鉛錄晉人簪素花即此。其花色白，夏月盛開，有單葉，有重臺，近有自外國來者，花千葉，結子紅堅有香。漳浦縣志

茉莉叢生，夏開色白，香重，蘿子瞻目為暗麝。

江西新城縣志

一名奈花，梵書曰：鬘華種傳自西城，色白而香，宜於夜。朱文公詩：曠然塵慮淨，為對夕花明。此單葉茉莉也有百葉者，花較大，名番茉莉。初得種時價甚高，近乃隨處皆有。

此花獨閩中有之，夏開白色，妙麗而香，方言謂之末。

諸羅縣志

利佛經曰末麗花香又有紅末麗藤生亦香

三山志

夏開白色妙麗蔡君謨詩所謂團團茉莉叢芳香暑中折也南方草木狀曰胡人自西國移來南人憐其香競植之今漳在在皆是自閩而上價遂轉高近有

傳來番茉莉花較大更為可貴

漳州府志

原出波斯國移植南海稽含草木狀作末利洛陽名園記作抹厲佛經作抹利王十朋集作沒利洪邁集作末麗泉州舊志作木麗本胡語隨人意會而已楊慎丹鉛錄晉書都人簪素花即今末莉花也是花皆

夜開有單葉者有重瓣者又有一種曰番茉莉葉如茉莉而華如素馨合二者為一其香差薄歐冶遺事果有荔枝花有末麗天下未有閩書

末莉夏開白色妙麗而芳郁此花惟閩中有之佛經謂之末麗蔡襄詩云團圓茉莉叢繁香暑中折又有一種紅色曰紅茉莉穗生有毒八閩通志

末麗俗名茉莉色白瓊瑩氣掩蘭芳盛夏香尤酷烈聞數步之外汴京謂南土諸花之最者一種紅色曰

紅末麗

福州府志

茉莉有藤木木木木重臺寶珠各種

番禺縣志

茉莉重臺者名茉莉草臺者名素馨香氣一也

廣信府志

洛陽名園記作抹厲王十朋作抹利洪景盧作末麗

以浙米水日澆之則花倍多其種有二木本者為上

藤本次之又有紫茉莉黃茉莉皆草本

仁和縣志

三叉花俗呼番茉莉

臺灣府志

紫茉莉一名脂粉花花可為脂子可為粉又一種開

花白色者

安慶府志

末麗即茉莉低叢夏開花白而香其根能毒人

泉州府志

原出波斯國移植南海稽含草木狀作末莉洛陽名園記作抹厲佛經作抹利王十朋集作沒利洪邁集作末麗楊慎丹鉛錄晉書都人簪素花卽今末莉花也是花皆夜開有單葉者有重瓣者又有一種曰蕃茉莉葉如茉莉而花如素馨合二者為一其香差薄

汀州府志

茉莉花香愈干那悉茗春末夏初盛開余靖詩素艷南方獨出群只應璿樹是前身自憐香極宜晨露勿謂開遲怨晚春

封川縣志

廣雅

卷三

茉莉有重僅者，有至四層者。藤本木本二種。潮州府志

茉莉有單台雙台。單台者名素馨。其香亦可入茗。撫州府志

北茉莉有紅白二色。結實圓黑多紋。取粉微炙塗面絕勝鉛粉。畿輔通志

茉莉漢陸賈南行記云。南越五穀無味。百花不香。惟茉莉不隨水土而變。故其香清烈。有重臺寶珠單瓣數種。

陽春縣志

胭脂俗名紫茉莉。其花紫色。形如杜鵑。子含白粉。自

三四月開至八九月。

陽春縣志

佛經作抹利。王龜齡集作沒利。晉書都人簪柰花。亦即末利。本胡語無定名也。堪穿首飾。宜合粉脂。或蒸

取露代薔薇水。

六合縣志

胭脂

一名紫茉莉

陽春縣志

胭脂

俗名紫茉莉其花紫色形如杜鵑子含白粉自三四

月開至八九月

陽春
縣志

類文集

卷三

